

05/07/2023

A quien concierna,

Mi nombre es Susana Salinas, el motivo de esta carta es rogarles proporcionar transporte a nuestros estudiantes para la escuela de Verano del Programa de Educación Migrante. Este programa es muy importante para nosotros y para nuestros hijos ya que el programa de Verano es bicultural, ingles y espanol, académico y maestros de Mexico que vienen a Estados Unidos y les enseñan a nuestros niños su cultura, algo que no sucede en el año escolar regular. Es por eso que les pedimos transportación para nuestros hijos, de esa forma el Distrito Escolar de Springfield esta colaborando con nuestros estudiantes y a la vez hacer felices a nuestros niños.

Gracias de ante mano

Susana Salinas

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'SS', enclosed within a hand-drawn oval shape.

To Whom It may concern,

My name is Susana Salinas, the reason for this letter is to beg you to provide transportation to our students during Migrant Education Summer Program. This program is very important to us and to our children, since the Summer program is bicultural in English and Spanish. Academics and teachers from Mexico come to the United States to teach our children our culture, something that does not happen during the school year. That is the reason we ask you for transportation for our children. This way, Springfield Public Schools is collaborating with our students while making our children happy.

Thank you,

Susana Salinas

Sps

Por medio de esta Carta
Queremos dar a reconocer la importancia
Que tiene las Clases de Verano Para
Fortalecer el aprendizaje de cada niño
Para que así tengan un mejor desempeño
En la escuela y en casa:

Por que en las Clases de Verano cuentan
con Personas Bilingües y tambien con
muchas actividades, que les permite
conocer la cultura de sus Países
a si como tambien la convivencia
con nuevos compañeros.

y Para ello es necesario Puedan
brindarles el Transporte, Para que Pueda
asistir a las Clases de Verano

~~ESTE~~

Springfield Public Schools

Through this letter, we want to let you know the importance of Summer classes to strengthen the learning of each child so that they have a better performance at school and at home.

The reason is that Summer classes through your Migrant Education Program, have bilingual professionals and many activities that allow them to learn about their culture, and share new memories with new classmates.

For it to be possible, it is necessary that you provide Summer transportation so that they can attend their summer classes.

Anonymous

Escuelas Públicas de Springfield.

Por medio de la Presente les informo que mis hijos Eduardo y Camila Cruz asistirán a la escuela de Verano del programa migrante.

Para mi es muy importante que ellos conozcan nuestras costumbres y sigan practicando el español que es nuestra lengua primaria en casa.

Me gusta todo lo que les enseñan en este programa. Además que hay maestros que les hablan español.

Si fuera posible que se les facilitara el transporte, estaría super bien.

De antemano muchas gracias

A++.
Maria Cristina Cruz Cortes
541 225 7398
Springfield, OR 97477

Springfield Public Schools

Through this letter, I would like to inform you that my children Eduardo and Camila Cruz will attend the Summer Migrant Education Program.

For me, it is very important that they know our customs and continue practicing Spanish, which is our mother tongue.

I like everything you teach in this program. In addition, there are teachers who speak Spanish to them. If it were possible to facilitate transportation, it would be much better.

Thank you so much.

Maria Cristina Cruz Cortes

541-225-7398
Springfield, OR, 9

A quien corresponda

Sobre las clases del Programa de Educación Migrante me gusta mucho este programa ya mis hijos también nos gusta que traen maestros de México y nuestros hijos aprenden sobre nuestra cultura también y que es un programa inglés y español aprender los dos idiomas a los niños se les abren muchas puertas en un futuro y queremos que nos proporcionen transporte para asistir este verano es necesario autobuses escolares para este programa.

Gracias

ATE BLANCA DIAZ

To whom it may concern,

Regarding the Migrant Education Program.

My children and I really like this program because they bring teachers from Mexico. In those classes, our children learn about our culture and benefit from it because it is a program taught in English and Spanish. Learning both languages will open many doors to our children in the future and we want SPS to make transportation available to be able to assist this Summer. School buses are a necessity for this program.

Thank you,

Blanca Diaz

¡Hola!

Mi nombre es Lucero Valdovinos, Para mi es muy importante Ayuda Migrante, desde que tuve conocimiento de que este programa existia me Intereso mucho ya que por medio de el, mis hijas conocen un poco de la cultura de mi Pais.

Cuando me entere que ellos hacian escuela de Verano, me emocione aún más ya que mis hijas Verian y aprenderian todo sobre mi Pais y eso ayudaria Para que ellas se conectaran un poco con nuestras Costumbre y tradiciones, el año pasado fue su primera vez en esa escuela de Verano y ellas estan emocionadas de volver asistir ya que ninguna escuela de Springfield les enseña sobre nuestra cultura en las escuelas de Verano.

A mi me gusta que asistan por que ellas el año pasado aprendieron mucho y todos los dias ellas iban emocionadas a la escuela.

Este año quiero que ~~ellas~~ vuelvan asistir pero se me hara dificil llevarlas si no proporcionan el transporte ya que el costo de la ~~gasolina~~ gasolina a aumentado y ellas se pondrian muy tristes, ya que hicieron amigos nuevos y conocieron maestros que vienen de Mexico. Espero y este año mis hijas vuelvan ~~asistir~~ asistir, sin duda es uno de los mejores programas que he conocido por la cercania que tiene de nuestras culturas y en ellas siento un pedacito de ~~mi~~ mi tierra.

Hello,

My name is Lucero Valdovinos. Migrant Education Program is very important to me. Since I found out that this program existed, I was very interested because my daughters will learn about the culture of my country.

When I found out they had a Summer program, I was even more excited because my daughters would see and will learn everything about me and that would help them connect a little more with our customs and traditions. Last year was their first time at that summer school and they are excited to be back as no Springfield School teaches them about our culture during Summer school.

I would like them to attend because they learned a lot and every day they went to school they came back with a smile.

I want them to attend this year, but it will be difficult for me to take them if they do not provide transportation since the cost of gasoline has risen. I know they would be very sad since they made new friends and met teachers who come from Mexico. I hope this year my daughters are able to attend this program. Without a doubt, it is one of the best programs I have seen because of the closeness it has to our cultures, and in them, I feel a little piece of my land.

Lucero Valdovinos

A quien interese,

Buenos días mi nombre es Marilú Hernández y soy mamá de dos alumnos de la escuela de verano quiero pedirle al distrito escolar de Springfield que apoyen este programa llamado MEP ya que este programa es bicultural y una de las ramas muy importantes del programa es la tutoría que ayuda a nuestros hijos académicamente, Otra razón para apoyar el programa es que traen maestros de México y les enseñan de su cultura cosa que no sucede en el año escolar regular y que aún que sean las vacaciones de verano para nuestros hijos nosotros no tenemos vacaciones y gracias a este programa mis hijos tienen algo que hacer en el verano y un motivo para levantarse en las mañanas porque les gusta la atención que reciben en la escuela de Verano

Marilú Hernández

To Whom It may concern,

Good morning, my name is Marilu Hernandez and I am the mother of two Summer school students. I want to ask Springfield Public Schools to support the Migrant Education Program. Since this program is bicultural, one of the most important branches of the program is the tutoring that helps our children academically. Another reason to support the program is that they bring teachers from Mexico that teach our students about their culture. Something that doesn't happen during the school year. Another reason is that even if our children are on vacation, we continue working and thanks to this program our children have something to do during Summer. That gives them a reason to get up in the morning because they like the attention that receive at Summer school.

Marilu Hernandez

Dear Springfield and school board district,

My name is Roberto Roblero and I am one of many parents that have the privilege so far to be part of the migrant education summer program during the past few years. We have received so many benefits from this program and thanks to all the people and resources that make it happen every year. This is a program that benefits every child and creates a path for them to be successful in whatever future they wish to pursue but puts a focus on teaching them how to be their authentic selves and be proud of their heritage and culture. They are tough on their history, culture and think beyond the stereotypes that can be created. So, we are very grateful that this program will be happening again this summer, and that continued even after facing challenges like the pandemic that has affected many aspects of our lives. As of now we know that MEP summer program, will be situated in Eugene and us, as parents and our student children would be found benefited out of transportation. Helping us make the choice easier on sending our children to the MEP summer program, while not being afraid of being afraid of being late to work or having any other type of trouble. We are extremely thankful for this program and all their sponsors and volunteers that make this program what it is and has been for longer than we have known of it, so thank you as we have always been extremely benefited out of your help and resources.

Thank you sincerely,

Roberto